

PERIBOARD-835 Replacement Keytop Set

User Guide · Bedienungsanleitung

Model / Modell	Art. No.	Contents / Inhalt
PERIBOARD-835 Key (Right)	28055	Right side keys / Tasten der rechten Hälfte
PERIBOARD-835 Key (Left)	28056	Left side keys / Tasten der linken Hälfte



Left side set (28056) · Set linke Seite



Right side set (28055) · Set rechte Seite

1. Package contents · Lieferumfang

ENGLISH

1 × keytop set on a plastic frame: the keys of either the right half (28055) or the left half (28056) of the split keyboard.

The number pad and the keys of the other half are not included.

DEUTSCH

1 × Tastenkappen-Set auf einem Kunststoffrahmen: die Tasten der rechten Hälfte (28055) oder der linken Hälfte (28056) der geteilten Tastatur.

Der Ziffernblock und die Tasten der anderen Hälfte sind nicht im Lieferumfang enthalten.

2. Compatibility · Kompatibilität

ENGLISH

Fits all models of the PERIBOARD-835 and PERIBOARD-835 II (Clicky BL, Tactile BR and Linear RD).

US layout (ANSI): the keytops are printed in the US English layout. They are not suitable for keyboards with an ISO layout, such as German QWERTZ, French AZERTY or UK English, because the position and shape of some keys differ.

DEUTSCH

Passend für alle Modelle der PERIBOARD-835 und PERIBOARD-835 II (Clicky BL, Tactile BR und Linear RD).

US-Layout (ANSI): Die Tastenkappen sind im US-amerikanischen Layout beschriftet. Für Tastaturen mit ISO-Layout, z. B. deutsches QWERTZ, französisches AZERTY oder britisches Layout, sind sie nicht geeignet, da sich Anordnung und Form einzelner Tasten unterscheiden.

3. Replacing keytops · Tastenkappen austauschen

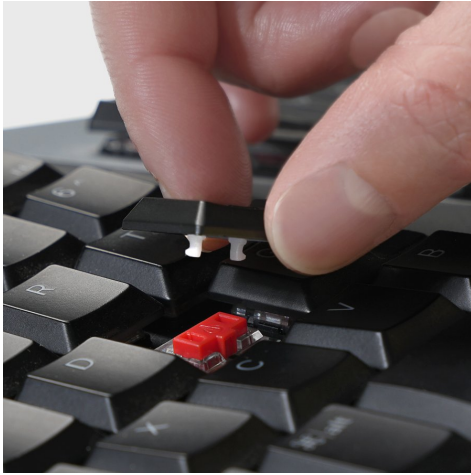


Fig. 1 · Abb. 1



Fig. 2 · Abb. 2

ENGLISH

1. Switch off the keyboard and disconnect the USB cable.
2. Remove the old keytop: grip it firmly and pull it straight up (Fig. 1), or use a keycap puller (Fig. 2). Handle the keys carefully and do not tilt them, to avoid damaging the switches.
3. Fit the new keytop: align the opening on its underside with the switch and press it straight down until it sits firmly. On long keys, make sure every clip underneath is aligned before pressing.
4. Check that each replaced key moves smoothly, then switch the keyboard back on.

DEUTSCH

1. Schalten Sie die Tastatur aus und trennen Sie das USB-Kabel.
2. Alte Tastenkappe entfernen: fest greifen und gerade nach oben abziehen (Abb. 1) oder einen Tastenkappen-Abzieher verwenden (Abb. 2). Gehen Sie vorsichtig vor und verkanten Sie die Tasten nicht, um die Schalter nicht zu beschädigen.
3. Neue Tastenkappe aufsetzen: die Öffnung an der Unterseite auf den Schalter ausrichten und gerade nach unten drücken, bis sie fest sitzt. Bei langen Tasten darauf achten, dass alle Halterungen an der Unterseite ausgerichtet sind.
4. Prüfen Sie, ob sich jede ausgetauschte Taste leichtgängig bewegt, und schalten Sie die Tastatur wieder ein.

4. Care · Pflege

ENGLISH

The keytops are made to the same production standards as the original keys and have an extra UV coating that protects against wear and keeps the printing from fading.

DEUTSCH

Die Tastenkappen werden nach denselben Produktionsstandards wie die Originaltasten gefertigt und haben eine zusätzliche UV-Beschichtung, die vor Abnutzung schützt und das Verblassen der Beschriftung verhindert.

5. Safety · Sicherheitshinweise

WARNING: CHOKING HAZARD – Small parts. Not for children under 3 years.
WARNUNG: ERSTICKUNGSGEFAHR – Kleinteile. Nicht für Kinder unter 3 Jahren geeignet.

ENGLISH

This product is not a toy. It must not be swallowed.
Small parts may pose a choking hazard to children.

This product is suitable for moderate climates only. The ambient temperature during use must not exceed 40 °C.

Do not place open flame sources, such as candles, on this product.

DEUTSCH

Dieses Produkt ist kein Spielzeug. Es darf nicht verschluckt werden. Kleinteile können für Kinder eine Erstickungsgefahr darstellen.

Dieses Produkt ist nur für gemäßigte Klimazonen geeignet. Die Umgebungstemperatur darf während der Nutzung 40 °C nicht überschreiten.

Stellen Sie keine offenen Flammen, z. B. Kerzen, auf dieses Produkt.

6. Manufacturer · Hersteller

Perixx Computer GmbH · Heerdter Landstraße 189e · 40549 Düsseldorf · Germany
info@perixx.com · Made in China